

NATURE CULTURE ADVENTURE EVENTS

Amazing journey

vigezzinacentovalli.com



AUDIOGUIDE

AMAZING JOURNEY ACROSS SWITZERLAND & ITALY



vigezzinacentovalli.com

AMAZING JOURNEY

Un viaggio spettacolare tra Svizzera e Italia

Un viaggio slow in cui concedersi il tempo di scoprire un territorio ricco di sorprese. Salire a bordo dei nostri treni significa vivere un'esperienza unica a contatto con un territorio variegato, in un susseguirsi di gole profonde, montagne selvagge, fiumi e cascate. Una natura prorompente in cui si inseriscono armoniosamente piccoli e caratteristici borghi disseminati tra le Centovalli e la Valle Vigezzo. 52 km di percorso, 2 nazioni, 83 ponti e 31 gallerie da scoprire in poco meno di due ore.

Scopri le esperienze da vivere su vigezzinacentovalli.com

NOVITÀ ESTATE 2019



Audioguide gratuite

Potrete seguire il vostro viaggio sulla mappa e scoprire dettagli, curiosità e informazioni interessanti sull'intero percorso. Cosa vi serve? Il vostro Smartphone e gli auricolari. Nessun costo di connessione telefonica.

AMAZING JOURNEY

Eine spektakuläre Reise durch die Schweiz und Italien

Eine gemütliche Reise erwartet Sie. Nehmen Sie sich die Zeit, die unzähligen Überraschungen der Gegend zu erkunden. Genießen Sie die Bahnfahrt und erleben Sie eine einmalige Tour in einer vielfältigen Landschaft: tiefe Schluchten, wilde Gebirge, Flüsse und Wasserfälle. Eine prächtige Natur, in die sich zwischen dem Centovalli und dem Valle Vigezzo typische kleine Dörfer harmonisch einfügen. Eine Strecke über 52 km, durch 2 Nationen, über 83 Brücken und durch 31 Tunnels, die man in weniger als 2 Stunden erleben kann.

Entdecken Sie die Erlebnisse auf vigezzinacentovalli.com

NEUHEITEN SOMMER 2019



Kostenlose Audioguides

Verfolgen Sie Ihre Reise auf der Karte. Entdecken Sie alle Details, Kurioses und interessante Informationen auf der gesamten Bahnstrecke. Was brauchen Sie dazu? Ihr Smartphone und Kopfhörer. Ohne zusätzlichen Kosten für die Telefonverbindung.

Scopri il Treno del Foliage
Entdecken Sie den Foliage-Zug
vigezzinacentovalli.com/foliage





© Ascona-Locarno

● NATURA

Quattro stagioni da vivere

Dai paesaggi innevati, ai prati fioriti. Dai colori dell'autunno all'ebbrezza dell'estate. Ogni stagione dipinge un quadro diverso lungo la nostra linea, regalando esperienze uniche. Vi attende una ricca proposta di sentieri ed escursioni, raggiungibili a piedi o tramite le funivie di Verdasio - Rasa, del Monte Comino e di Intragna - Pila - Costa. Ai colori mutevoli del paesaggio si aggiunge la trasparenza delle acque dei fiumi, apprezzata meta estiva.

● NATURE

Erleben Sie die vier Jahreszeiten!

Verschneite Landschaften, Blumenwiesen. Herbstliche Farben und sommerlicher Sinnesrausch. Das Bild entlang unserer Strecke ändert sich mit jeder Jahreszeit und schenkt Ihnen einmalige Erlebnisse. Ein grosses Angebot an Wanderwegen und Ausflugszielen erwartet Sie, erreichbar zu Fuss oder mit den Bergbahnen von Verdasio nach Rasa, auf dem Monte Comino und von Intragna nach Pila-Costa. Eine natürliche Oase, die im Sommer zu einem beliebten Ziel wird.

MASERA



TRONTANO



DRUOGNO



DOMODOSSOLA



CREGGIO



GAGNONE-ORCESCO





● CULTURA

Storia, cultura e spiritualità

L'offerta museale dei due capolinea, è arricchita dalle proposte dei musei regionali. Piccole perle che vi proietteranno nella storia e nelle tradizioni del passato: a Santa Maria Maggiore con le fragranze della Casa del profumo e il fascino antico del Museo dello Spazzacamino e a Intragna, con il Museo delle Centovalli e Terre di Pedemonte. Lungo il percorso non potrete restare indifferenti al fascino del Santuario di Re che, con il Sacro Monte Calvario di Domodossola e il Santuario della Madonna del Sasso di Locarno, è meta ogni anno di migliaia di pellegrini.

● KULTUR

Geschichte, Kultur und Spiritualität

Das Museumsangebot an den beiden Endstationen wird ergänzt durch die Angebote regionaler Museen. Kleine Perlen, die an die Vergangenheit erinnern: Santa Maria Maggiore, mit den Düften der Casa del profumo und dem antiken Zauber des Schornstefegermuseums; Intragna, mit dem Museum Centovalli e Terre di Pedemonte. Ebenso faszinierend ist die Wallfahrtsstätte in Re. Diese sowie der Sacro Monte Calvario in Domodossola und der Santuario della Madonna del Sasso in Locarno sind Heilige Orte, die Jahr für Jahr Tausende von Pilgern anziehen.

S. MARIA MAGGIORE



ZORNASCO



RE



BUTTOGNO



PRESTINONE



MALESCO





● AVVENTURA

Un territorio ricco di sorprese

La quiete del paesaggio attraversata dai nostri treni nasconde realtà che sanno regalare emozioni forti. Dall'arrampicata al trekking, dalle discese in corda doppia dal ponte di Intragna, al volo libero in Valle Vigezzo, dal Nordic Walking alle ciaspolate, senza dimenticare le opportunità di svago sui corsi d'acqua. Le esperienze da vivere sono molteplici, così come sono numerose e divertenti le proposte destinate alle famiglie: dal Lama Trekking sul Monte Comino al Parco Avventura di Santa Maria Maggiore.

● ABENTEUER

Ein Gebiet, viele Überraschungen

Die ruhige Landschaft hält Abenteuer bereit, die starke Emotionen wecken. Vom Klettern über das Trekking, dem Sprung von der Brücke in Intragna mit dem Bungee-Seil bis hin zum freien Flug im Valle Vigezzo, vom Nordic Walking bis hin zu Schneeschuhwanderungen. Oder man findet Entspannung an einem der vielen Wasserläufe. Ebenso zahlreich und unterhaltsam sind die Angebote für Familien: vom Lama Trekking auf dem Monte Comino bis hin zum Erlebnispark in Santa Maria Maggiore.

← ITALIA / ITALIEN

ISELLA-OLGIA



SVIZZERA / SCHWEIZ →

CAMEDO



VERDASIO



FOLSOGNO-DISSIMO



RIBELLASCA

PALAGNEDRA





© Marco Benedetto Cerini

● EVENTI

Eventi per tutti i gusti

Dalla mondanità di Locarno con il celebre Festival Internazionale del Film, Moon and Stars e Locarno on Ice, agli eventi legati alla tradizione e alla storia: Fuori di Zucca, Raduno internazionale degli spazzacamini, Sagra del fungo, Festa dell'uva, Festa delle castagne, Festival degli artisti di strada, Camelie Locarno... Sapori, colori e profumi che colorano le stagioni lungo la nostra linea, trovando la loro apoteosi nel Treno del foliage - un vero inno alla bellezza del paesaggio autunnale - e nei mercatini di Natale di Domodossola e Santa Maria Maggiore.

● EVENTS

Events für jeden Geschmack

Vom mondänen Locarno mit dem berühmten Filmfestival, Moon and Stars und Locarno on Ice bis hin zu den von den Traditionen geprägten Veranstaltungen: das Kaminfegetreffen, die typischen Produkte-Feste (Pilze, Weintrauben, Kürbisse und Kastanien), das Strassenkünstler-Festival, die Kamelienschau... Aromen, Farben und Düfte, die unsere Bahnlinie bereichern und ihre Apotheose im Foliage-Zug - eine wahre Hymne an die Schönheit der herbstlichen Landschaft - und auf den Weihnachtsmärkten in Domodossola und Santa Maria Maggiore finden.

CAVIGLIANO



TEGNA



LOCARNO



INTRAGNA



VERSCIO



PONTE BROLLA



EVENTI PRINCIPALI

DIE WICHTIGSTEN
VERANSTALTUNGEN

	GENNAIO Januar	FEBBRAIO Februar	MARZO März	APRILE April	MAGGIO Mai	GIUGNO Juni	LUGLIO Juli	AGOSTO August	SETTEMBRE September	OTTOBRE Oktober	NOVEMBRE November	DICEMBRE Dezember
Locarno on Ice	●										●	●
Domojazz · Domodossola	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	
Camelie Locarno			●									
Food Truck Festival · Locarno				●								
Locarno Opera Ballet					●							
Fragole in Piazza Erdbeerfest · Locarno					●							
Brocante · Locarno					●	●						
Festival degli artisti di strada Festival der Strassenkünstler · Ascona						●						
100 Valli - 100 Ricordi Theaterprojekte im Zug Verscio-Camedo							●	●				
Luci e ombre Feuerwerk · Locarno							●					
Moon&Stars · Locarno							●					
Malescorto Filmfestival · Malesco							●	●				
Fuori tutto Ausverkauf · Domodossola								●				
Locarno Film Festival								●				
Vette d'artificio Feuerwerk · Santa Maria Maggiore								●				
Calici sotto le stelle Stars und Gastronomie · Trontano								●				
Domosofia Literaturfestival · Domodossola									●			
Balafest Bierfest · Domodossola									●			
Festa dell'uva Weintraubenfest · Maserà									●			
Raduno internazionale dello spazzacamino Schornsteinfegertreffen · Santa Maria Maggiore									●			
Sagra del Fungo Pilzfest · Trontano									●			
Festa delle castagne Kastanienfest · Ascona										●		
BimbinDom Kinderstadt · Domodossola										●		
Fuori di Zucca Kürbisfest · Santa Maria Maggiore										●		
Mercatino di Natale Weihnachtsmarkt Ascona · Domodossola · Locarno · Santa Maria Maggiore												●
Mercati Märkte Domodossola (sab Sam.) · Locarno (gio Don.) Malesco (Mar Die.) · Santa Maria Maggiore (lun Mon.)	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●